

[Texte]

Mr. Kempling: Thank you. It is interesting, because just a couple of weeks ago I attended a meeting in Montebello with some Canadian Export Association members and some Japanese export officials, and this is the very thing they are working on: Canada and Japan combining on a project in a third country. And this will allow, I assume, that sort of thing to continue.

Mr. Fortin: Yes. This is a very important difference between MIGA and EDC, whereby in that case the insurance coverage could well be below what might be required or preferred by the investor, and that might complicate the decision on the investment.

Mr. Kempling: As I read this, there is no way this would cover any of the loans that banks have made to various countries that are now in default. Am I right?

Mr. Fortin: Mr. Chairman, the understanding of the hon. member is quite correct. The investments to be covered are the direct foreign investments in the real economy. The financial risk in terms of loans by banks or other financial institutions is not covered by this agency.

Mr. Kempling: It is fascinating for me to sit on this. It is a bill that is going to go through and has support from all parties, as I understand it. I was saying to my colleagues earlier that the time of the formation of Bretton Woods was war-time 1944. A lot of people do not realize it, but Bretton Woods is a town in New Hampshire. I guess the people in that holiday town were upset. The conferees took so long to come to an agreement in 1944 that it spoiled the better part of the tourist season. But the fact is they did a good job. John Maynard Keynes was the British participant, and I think Harry Dexter White and Morgenthau were the American participants. The purpose was to try to stabilize the post-war economy. Here, in 1944, while the war was going on, these far-thinking and far-seeing people were putting this mechanism together.

• 1000

I used to tell this story to my students, when I taught economics, money and banking and commercial law at a business college after World War II. I might add that I did all that for the princely sum of \$85 a month. Teachers were not well paid in those days. But it is fascinating, 40-odd years later, to sit in the House of Commons on a bill that is adding to the structure of the Bretton Woods Agreement and all that has flowed out of that—the IMF, the World Bank, and so forth. So I am pleased to see that we are doing this.

The Chairman: Thank you, Mr. Kempling. Miss Nicholson?

[Traduction]

M. Kempling: Merci. C'est intéressant. Il y a à peine quelques semaines, j'ai assisté à une réunion qui a eu lieu à Montebello avec certains membres de l'Association canadienne d'exportation et certains fonctionnaires japonais de l'exportation, et c'est exactement ce à quoi ils travaillaient: l'investissement conjoint du Canada et du Japon dans un projet dans un tiers pays. Cela permettra donc, je suppose, la poursuite de ce genre de chose.

M. Fortin: Oui. Il s'agit d'une différence très importante entre l'AMGI et la SEE. La couverture de l'assurance pourrait être bien moins élevée que celle dont l'investisseur a besoin ou celle qu'il préfère, et cela pourrait compliquer la décision relativement à l'investissement.

M. Kempling: Si j'ai bien compris, cela ne pourrait absolument pas couvrir les prêts que les banques ont accordés aux divers pays qui ont maintenant cessé de payer, n'est-ce pas?

M. Fortin: Monsieur le président, le député a très bien compris. Les investissements qui seront couverts seront les investissements étrangers directs dans l'économie réelle. L'agence ne couvre pas le risque financier pour ce qui est des prêts accordés par les banques ou par d'autres institutions financières.

M. Kempling: Il est fascinant pour moi de faire partie d'un comité qui étudie un projet de loi qui sera adopté et qui a l'appui de tous les partis. Je disais à mes collègues plus tôt que les accords de Bretton Woods ont été signés pendant la guerre, en 1944. Beaucoup de gens ne s'en rendent pas compte, mais Bretton Woods est une ville du New Hampshire. Les habitants de cette petite ville de vacanciers étaient contrariés. Les participants à la conférence avaient mis tellement de temps à conclure un accord en 1944 que cela avait gâché la meilleure partie de la saison touristique. Mais le fait est qu'ils ont fait un bon travail. John Maynard Keynes était le représentant britannique, et je crois que Harry Dexter White, ainsi que Morgenthau, représentaient les États-Unis. L'entente visait à stabiliser l'économie d'après-guerre. Donc, en 1944, pendant que la guerre battait son plein, ces gens très clairvoyants, très prévoyants, mettaient au point ce mécanisme.

J'avais l'habitude de raconter cette histoire à mes étudiants, lorsque j'enseignais l'économie, les finances et le droit commercial dans un collège après la Deuxième Guerre mondiale. J'ajouterai que je le faisais pour la jolie somme de 85\$ par mois. Les enseignants n'étaient pas très bien payés à l'époque. Mais il est fascinant pour moi de faire partie, quelque quarante ans plus tard, d'un comité parlementaire qui étudie un projet de loi qui va ajouter à la structure des accords de Bretton Woods et de tout ce qui en a découlé, le Fonds monétaire international, la Banque mondiale, etc. Je suis heureux de voir que nous faisons cela.

Le président: Merci, monsieur Kempling. Madame Nicholson?